

Marina: "No, no, e poi no!"



(Servizio a pagina 3)

Quirinale: "Legittimi i dissensi, ma rispetto della giustizia. Escluso carcere per il Cav, ma pene alternative"

## Napolitano: "Fatale una crisi Le sentenze definitive si rispettano"

Il Presidente della Repubblica: "Non mi è stata indirizzata alcuna richiesta di grazia. Se arriva la valuterò". Epifani: "Risposta rispettosa delle istituzioni". Cicchitto: "Aperti significativi spazi per il futuro"

ROMA - Tutti sono obbligati a prendere atto delle sentenze definitive della magistratura. E' uno dei passi più rilevanti della lunga dichiarazione con la quale il presidente Giorgio Napolitano interviene sulle tensioni conseguenti alla sentenza della Corte di Cassazione al processo sui diritti tv nei confronti di Silvio Berlusconi e nella quale il capo dello Stato precisa che finora, nessuno, ha presentato una domanda di grazia. "La preoccupazione fondamentale, comune alla stragrande maggioranza degli italiani -esordisce il presidente della Repubblica- è lo sviluppo di un'azione di governo che, con l'attivo e qualificato sostegno del Parlamento, guidi il Paese sulla via di un deciso rilancio dell'economia e dell'occupazione". Il capo dello Stato avverte che "fatale sarebbe invece una crisi del governo faticosamente formatosi da poco più di cento giorni; il ricadere del Paese nell'instabilità e nell'incertezza ci impedirebbe di cogliere e consolidare le possibilità di ripresa economica finalmente delineatesi, peraltro in un contesto nazionale ed europeo tuttora critico e complesso" (Servizio a pagina 3)

NELLA PIAZZA ITALIA DI SAN MARTIN

### Domani il "Giorno dell'amicizia Italia - Venezuela"

CARACAS- Domani alle 11 nella Piazza Italia, Av. San Martin, si celebrerà con una breve e semplice cerimonia il "Giorno dell'Amicizia tra Italia e Venezuela". La decisione di istituire il ferragosto come data per celebrare l'amicizia tra l'Italia e il Venezuela fu presa dal presidente Chavez il 22 giugno del 2002. E non fu casualità la coincidenza con la ricorrenza del giuramento di Simón Bolívar sul Monte Sacro. Come si ricorderà, il 15 agosto 1805 il "Libertador", a Roma, giurò che non avrebbe mai riposato "fin quando non avrebbe liberato il popolo dalle catene del potere spagnolo". Alla cerimonia, organizzata dalla nostra Ambasciata, sono invitati tutti i connazionali.



### VENEZUELA



### 8D, 40.423 domande di ammissione

CARACAS- Il presidente del CNE, Tibisay Lucena, ha fatto ieri un primo bilancio delle candidature per le prossime elezioni comunali. Delle 40.423 domande di ammissioni pervenute all'organismo elettorale, 35.123 sono state accettate e il resto respinte perché non regolari. Tibisay Lucena ha spiegato che dopo l'analisi di tutte le richieste sarà reso noto il numero definitivo dei candidati. Il presidente del Cne ha poi ricordato che quello che presiede non è un organismo privato ma pubblico. (Servizio a pagina 5)

### SPORT



Calcio amichevole, Italia-Argentina senza le stelle Balotelli-Messi

### TUTTI IN ITALIA

## Politica in vacanza, per Letta solo 5 giorni

ROMA - Soprattutto italiane, brevi e agitate, le vacanze della politica. Niente mete esotiche o lunghe villeggiature. Ministri, segretari, vertici istituzionali trascorrono i pochi giorni di stop ai lavori vicino casa e comunque dentro i confini nazionali. Pronti a tornare a Roma, all'occorrenza. (Continua a pagina 6)

BERLINO RICORDA I 28 LUNGI ANNI IN CUI LA GERMANIA VISSE DIVISA

## Merkel prof. per un giorno per raccontare il "Muro"

(Servizio a pagina 7)

**Laura** Desde 1953

EL UNICO CALZADO DE HOMBRE CON NOMBRE DE MUJER

Ric. J. - 00089287 - 3

Calle Bolivia, Edf. Laura, Catia - Caracas  
www.calzadoslaura.com e-mail: calzadoslaura@cantv.net



**CONSOLATO GENERALE D'ITALIA  
CARACAS**

**CAMPAGNA RACCOLTA INDIRIZZI E-MAIL**

In considerazione dell'entrata in esercizio del "Portale per i Servizi Consolari on-line" e soprattutto in previsione delle elezioni con voto elettronico nel 2014 per il rinnovo dei COMITES, si attira l'attenzione dei connazionali sull'importanza di comunicare al Consolato il proprio indirizzo di posta elettronica. In particolare, ai fini elettorali, si informa che per poter votare elettronicamente, ogni connazionale deve possedere un proprio personale indirizzo e-mail, senza il quale non sarà pertanto possibile esercitare il proprio diritto al voto. Si invitano pertanto tutti i connazionali ad aggiornare i propri dati anagrafici e il proprio indirizzo di posta elettronica compilando la scheda anagrafica allegata, e reperibile sul sito [www.conscaracas.esteri.it](http://www.conscaracas.esteri.it).

La scheda anagrafica, accompagnata dalla fotocopia di un documento di identità dei componenti il nucleo familiare, può essere inviata via mail a [anagrafe.caracas@esteri.it](mailto:anagrafe.caracas@esteri.it) o consegnata a mano all'Ufficio Consolare di riferimento.



**CONSOLATO GENERALE D'ITALIA - CARACAS**

**Inscripción al Registro Consular**

Decreto Presidencial de Servicios de Int. N. 2.375 del 20/12/2002

El presente formulario es un instrumento de recolección de datos de carácter estadístico, no tiene fines de inscripción en el Registro Consular del art. 20 de la Ley de Migración.



**ATENCIÓN**

Atesorar a este documento

- 1 constancia de residencia o nombre del declarante (se copia recibo luz, CAMTV o copia RIF);
- 1 copia de la cédula de identidad venezolana de todo el núcleo familiar;
- copia de las tres (3) primeras páginas del pasaporte italiano de todo el núcleo familiar.

Esta planilla debe ser entregada únicamente por un ciudadano italiano, a excepción de ciudadanos extranjeros que sean representantes de ciudadanos italianos menores de edad.

**DECLARA:**

según la ley N. 472/08

INFORMACIÓN GENERAL	
Apellidos:	Nombres Completos:
Lugar de Nacimiento:	Fecha de Nacimiento:
Sexo: <input type="checkbox"/> M <input type="checkbox"/> F	
DIRECCIÓN	
Calle:	
Código Postal:	
TEL. (Fijo):	TEL. (Cel):
E-mail:	
ESTADO CIVIL	
Soltero/a: <input type="checkbox"/>	Separado/a: <input type="checkbox"/>
Vuelto/a: <input type="checkbox"/>	Divorciado/a: <input type="checkbox"/>
Concubino/a: <input type="checkbox"/>	
Casado/a: <input type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO	Lugar y Fecha del Matrimonio: / / en
TÍTULO DE ESTUDIO	
Ninguno <input type="checkbox"/> Primaria <input type="checkbox"/> Media Diversificada <input type="checkbox"/> Bachiller <input type="checkbox"/> Tec. Medio <input type="checkbox"/> T. Universitario <input type="checkbox"/>	
Profesión u Oficio:	
CIDADANÍA	
Ciudadanía Venezolana: <input type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/> Otra Ciudadanía:	
Fecha de la Primera Entrada en Venezuela: / / Proveniente de:	
Fecha de la Última Entrada en Venezuela (después de una nueva residencia en Italia o en otro país): / /	
Proveniente del País: Ciudad:	
Comuna de la Última Residencia en Italia (o Comuna de origen de los Padres para los menores de 18 años):	
Ciudad:	Provincia:

**FAMILIARES QUE RESIDEN EN LA MISMA HABITACIÓN**

→ → De caso de vivir con sus padres o hermanos, deberá incluirlos en la planilla. Favor suministrar la información lo más completa posible sobre los personas declaradas. ← ←

Apellidos	Nombres	Fecha de nac.	Lugar de nac.	Parentesco
E-mail*				
Celular				
Apellidos <td>Nombres</td> <td>Fecha de nac.</td> <td>Lugar de nac.</td> <td>Parentesco</td>	Nombres	Fecha de nac.	Lugar de nac.	Parentesco
E-mail*				
Celular				
Apellidos <td>Nombres</td> <td>Fecha de nac.</td> <td>Lugar de nac.</td> <td>Parentesco</td>	Nombres	Fecha de nac.	Lugar de nac.	Parentesco
E-mail*				
Celular				
Apellidos <td>Nombres</td> <td>Fecha de nac.</td> <td>Lugar de nac.</td> <td>Parentesco</td>	Nombres	Fecha de nac.	Lugar de nac.	Parentesco
E-mail*				
Celular				

**FAMILIARES QUE NO RESIDEN EN LA MISMA HABITACIÓN**

Apellidos	Nombres	Fecha de nac.	Lugar de nac.	Parentesco
Mención				
E-mail*				
Tel. (Fijo, o Cel)				
Apellidos <td>Nombres</td> <td>Fecha de nac.</td> <td>Lugar de nac.</td> <td>Parentesco</td>	Nombres	Fecha de nac.	Lugar de nac.	Parentesco
Mención				
E-mail*				
Tel. (Fijo, o Cel)				

Lugar, Fecha

Firma del declarante

\* E-mail en provisión de la entrada en función de la plataforma "Servicios Consulares on-line" y de los próximos procesos electorales, que se desarrollarán de manera electrónica, es necesario que cada ciudadano italiano mayor de edad tenga una propia y personal dirección de correo electrónico, sin la cual no podrá ejercer su voto.

La presente declaración no implica el reconocimiento de la firma y constituye a todo efecto legal un acto administrativo realizado por el declarante al usar el sistema de inscripción en el Registro Consular de manera electrónica, informando al ser del caso, la Ley de Migración N. 472 del 2008, y los procedimientos de inscripción de datos de carácter estadístico, que se encuentran vigentes al momento de la declaración y serán utilizados exclusivamente para tales fines.

La missione è rivolta a tutte le forze imprenditoriali del Belpaese interessate ad avviare o rafforzare rapporti economici con le aziende locali della Greater Philadelphia

## Opportunità a Philadelphia: ad ottobre la missione della Iaccgp

PHILADELPHIA - Dal 20 al 27 ottobre 2013 la Camera di Commercio Italo americana della Greater Philadelphia - IACCGP - organizzerà a Philadelphia una missione esplorativa imprenditoriale e commerciale.

La missione è rivolta a tutte le imprese italiane interessate ad avviare o rafforzare rapporti economici con le imprese locali della Greater Philadelphia, un mercato di sicuro interesse nel quale sono in atto diverse riforme economiche a supporto della storica reperibilità di fattori produttivi a basso costo ed elevato livello di specializzazione.

Organizzata in collaborazione con Select Greater Philadelphia, il Dipartimento dello Sviluppo Economico del Commonwealth della Pennsylvania e l'agenzia federale US Commercial Services, la settimana prevede attività di promozione tese a garantire al sistema camerale e soprattutto alle imprese di poter cogliere appieno le potenziali opportunità di affari nell'area della Greater Philadelphia, sviluppando nuovi percorsi di cooperazione industriale, commerciale e tecnologica. I cambiamenti in atto nella regione e le sue tradizionali eccellenze rendono estremamente utile riunire intorno allo stesso tavolo tutti i soggetti interessati, per dare vita ad un'azione sinergica e coordinata di sistema capace di massimizzare il contributo di ciascuno e ottimizzare i rendimenti di tale impegno.

"È forse superfluo ricordare - spiega la IACCGP - che molteplici sono le opportunità di produzione ed investimento dell'area

### A Buenos Aires il II Concorso Internazionale di Fotografia della Società Friulana

Buenos Aires - Nella cultura friulana coesistono degli elementi celti, romani, slavi, germanici, veneziani, francesi a causa della sua posizione geografica come passaggio alpino strategico per raggiungere la penisola.

Numerose invasioni hanno contribuito a contraffare la genetica e la cultura del Friùl odierno. Attualmente ancora in vita molte delle antiche tradizioni coinvolgono il fuoco: pignarùl, lis cidulis, il Nadalin. E in Argentina, la fusione delle diverse culture ha costituito il fondamento della popolazione. Arricchita anche con "I riti del fuoco" che hanno accompagnato gli emigrati in un mitico viaggio di sogni e speranze.

La Società friulana di Buenos Aires inizia le celebrazioni del suo 86° anniversario con il 2° Concorso Internazionale di Fotografia che, in questa edizione, avrà per tema proprio "Riti di fuoco". Curato dal FotoGruppo 30/40, accanto alla Società Friulana di Buenos Aires con cui collabora già da due anni, il concorso è aperto a tutte le persone con più di 10 anni di età, senza limitazioni di luogo di residenza né di origine friulana.

Le fotografie dovranno essere inviate via email a [fotogolares.org](mailto:fotogolares.org) e allo stesso indirizzo saranno ricevute e risposte le domande dei partecipanti. Le regole del concorso sono disponibili all'indirizzo <http://fotogolares.org/Friulana-Buenos-Aires/Fotogolares.org/index.html>.

Le fotografie dovranno essere inviate entro il 20 ottobre.

della Greater Philadelphia all'interno della comunità economica italiana, presente nei settori in forte crescita nella regione - Life science e Biotech, Turismo, Logistica e Manifatturiero - e consolidata nelle locali condizioni ambientali, culturali e infrastrutturali tanto favorevoli". Leader nel settore medico - scientifico, la Greater Philadelphia "ospita diverse attività nelle scienze biologiche, dalla ricerca accademica alle industrie farmaceutiche mondiali fino ad imprese di biotecnologia". Inoltre, la Greater Philadelphia, che vanta oltre 100 college ed università, "dimostra un grande impegno nella formazione avanzata nel settore medico-scientifico", senza dimenticare che l'area è ricca di musei, luoghi di intrattenimento, percorsi, ristoranti, negozi, mezzi di trasporto, festival che creano un ciclo positivo per il turismo e la crescita del territorio e dei suoi residenti. Inoltre, i consumi di questo settore sostengono la crescita verso altre realtà collegati al turismo (retail, immobiliare, servizi). Tre linee ferroviarie di prima classe per trasporto merci, 46 strutture portuali regionali, 4 aeroporti internazionali, numerose autostrade e strade statali rendono la regione della Greater Philadelphia una delle più orientate alla logistica in tutto il nord-est degli USA. Sesto Stato per importanza nel settore manifatturiero statunitense, la Pennsylvania vanta infine diversi siti produttivi che continuano a prosperare anche in questo momento di incertezza globale, grazie anche alla disponibilità di energia derivante dal gas naturale e delle fonti rinnovabili presenti in regione.

### 17 AGOSTO

## Quando gli immigrati eravamo noi: i 120 anni dell'eccidio di Aigues-Mortes

AIGUES-MORTES - Il 17 agosto di quest'anno ricorre il 120° anniversario dell'eccidio che ad Aigues-Mortes costò la vita a dieci immigrati italiani e il ferimento di un centinaio di essi, vittime innocenti della follia xenofoba. Il Collettivo cittadino "Gardarem lo Pagnol" - coordinato da Sodol Colombini, ex sindaco di Aigues-Mortes - ha deciso di commemorare le vittime e anche quegli abitanti che, da "Giusti", ebbero il coraggio di difendere e proteggere gli italiani. Il programma della giornata

inizierà alle 11, a Place Saint-Louis, con la lettura e posa di una pergamena in omaggio ad Adélaïde Fontaine che in quei luoghi protesse gli italiani e salvò la vita a parecchi di loro. Alle 11.30, alla Tour de la Reine, lettura e posa di una pergamena in ricordo delle vittime del massacro che avvenne davanti alle mura.

Nel pomeriggio, alle 17, "Regards croisés", conferenza dibattito tra lo storico italiano Enzo Barnabà, autore di "Morte agli italiani!" - Infinito edizioni

- e di "Mort aux Italiens!" (Editale, 2012) e lo storico francese Luc Martin, autore di "L'Été de la colère", Grau-Mots, 2012.

- Il massacro del 1893 è stato, sia in Francia che in Italia, largamente rimosso e spesso, perché scomodo, volutamente ignorato - denuncia Colombini -. Le manifestazioni del 17 agosto 2013 ad Aigues-Mortes vogliono costituire una giornata franco italiana di riconciliazione della memoria che renda omaggio alle vittime e sottolinei il valore della tolleranza.

## QUIRINALE

## La strategia di Napolitano: prima di tutto stabilità



ROMA - La stella polare di Giorgio Napolitano è la stabilità di governo. Un principio dal quale non si è separato neanche nello stilare la lunga e articolata nota diffusa ieri in tarda serata per ribadire, in sintesi, che sarebbe arbitraria qualsiasi ipotesi di scioglimento delle Camere, mentre le sentenze vanno rispettate. Una blindatura a tutto tondo dell'Esecutivo perché sarebbe 'fatale' una crisi dopo soli 100 giorni in una fase in cui si devono dare risposte concrete al Paese, anche sul piano dell'economia. E la ricerca, si ragiona in ambienti parlamentari, di una visione complessiva della situazione che non può limitarsi ad uno 'zoom' su un solo tema come, ad esempio, 'la grazia sì' o 'la grazia no'. Anche perché esiste un aspetto formale, che rappresenta sostanza piena, costituito da norme e da una collaudata giurisprudenza al riguardo che non possono in alcun modo essere bypassate. Ad esempio, per la richiesta di Grazia serve una domanda, quindi sarebbe opportuno che venga fatta questa richiesta e poi il Capo dello Stato, si ragiona in ambienti politici, valuterà seguendo le procedure previste dalla legge. Concetti che il presidente della Repubblica avrebbe espresso negli incontri avuti in questi giorni con i rappresentanti dei partiti politici, Pdl e Pd in testa. E che avrebbe ribadito nei contatti informali avuti in queste ore. Tra questi, gira voce, quelli con il braccio destro del Cavaliere, Gianni Letta.

In questo quadro, il Capo dello Stato, nella sua ponderata valutazione, è ben consapevole del ruolo di leader politico del Cavaliere ma va da sé, si ragiona ancora, che continui attacchi alla magistratura e alle sentenze non facilitano la situazione. E in questo senso ci dovrebbe essere una presa d'atto. Così come il Cavaliere dovrà valutare da solo come procedere in merito a questo suo ruolo di leader politico, senza aspettarsi interventi esterni a sostegno. Stesso discorso vale per gli altri partiti che dovrebbero evitare di infilare le dita negli occhi degli avversari chiudendo a qualsiasi tipo di dialogo.

Il presidente della Repubblica nel mettere a punto la nota ha quindi preso atto della realtà, prima di tutto. E questa realtà ci pone di fronte ad una crisi economica difficile da contrastare senza un governo nella pienezza dei poteri. Il governo c'è e sta lavorando bene da 100 giorni, quindi deve andare avanti, in caso contrario si aprirebbe una crisi politica dagli effetti 'fatali' per il paese. E ancora: la realtà ci pone di fronte anche ad una sentenza della magistratura che va rispettata pur nel pieno diritto di criticarla.

Resta il fatto che il presidente della Repubblica, pur tenendo conto di tutte le posizioni e le sensibilità, risponde formalmente su tutto ciò a cui può dare una risposta e no a ipotesi assurde, si rileva ancora in ambienti politici. Anzi, stoppa con paletti netti qualsiasi discussione su elezioni anticipate. E, di conseguenza, si aspetta che questo discorso venga completamente chiuso. E non entra nel merito di temi che riguardano la retroattività o meno delle leggi dello Stato (un riferimento, in questo caso, alla legge anticorruzione). Infine, chiude con un auspicio (più volte sottolineato negli ultimi anni, anche in interventi pubblici). "Ogni gesto di rispetto dei doveri da osservare in uno stato di diritto, ogni realistica presa d'atto di esigenze più che mature di distensione e di rinnovamento nei rapporti politici sarà importante per superare l'attuale difficile momento".

Il capo dello Stato, dopo essere stato chiamato in causa in "modo pressante e animoso" chiarisce con un comunicato la propria posizione. "Grazia? Si richieda e valuto"

# Napolitano: "Una crisi sarebbe fatale Le sentenze si applicano"

ROMA - Chiamato in causa "in modo pressante e animoso", il presidente della Repubblica Giorgio Napolitano prende di petto il tema dell'agibilità politica di Silvio Berlusconi. E mette ordine nelle priorità.

- Una crisi di governo ora sarebbe fatale - è la premessa del Capo dello Stato che blinda il governo, liquida come "impraticabili" ipotesi di scioglimento delle Camere. E pretendendo "la presa d'atto di ogni sentenza definitiva" apre ad una sua valutazione la concessione di un atto di grazia se richiesto. Parole che ufficialmente il Pdl interpreta come l'apertura di "spazi significativi", il Pd apprezza e il governo vede come una spinta per andare avanti.

Dopo giorni di pressing e ultimatum, il Capo dello Stato decide di intervenire per evitare di essere tirato in causa in modo improprio e anche per stoppare una tensione politica destabilizzante per il governo. L'esecutivo, per il Capo dello Stato, non si tocca: interrompere il cammino del Governo "dopo poco più di 100 giorni" sarebbe esiziale e farebbe "ricadere il paese nell'instabilità e nell'incertezza" impedendo "di cogliere e consolidare le possibilità di ripresa economica". I "dissensi" sulla sentenza della Cassazione, pur "legittimi", comportano "rischi", "in particolare la tendenza ad agitare, in contrapposizione a quella sentenza, ipotesi arbitrarie e impraticabili di scioglimento delle Camere". Così come, è l'avvertimento, sono inaccettabili il mancato rispetto della magistratura e "ventilate forme di ritorsione ai danni del

## Epifani: "Una risposta rispettosa delle istituzioni"

ROMA - Sono parole "rispettose di tutti i ruoli" istituzionali, quelle di Giorgio Napolitano. Il Pd, con il suo segretario Guglielmo Epifani, plaude al messaggio con cui il presidente della Repubblica risponde alle "pressioni, anche indebite", da lui ricevute perché assicurasse l'agibilità politica di Silvio Berlusconi. Il capo dello Stato, osserva i dem, ribadisce che le sentenze vanno rispettate: su quel principio il Pd insiste e continuerà a insistere, a partire dal voto sull'incandidabilità del Cavaliere.

Le parole del capo dello Stato sono "opportune", considerate "le pressioni" che sul Colle "si sono create anche indebitamente", afferma Guglielmo Epifani in un comunicato diramato dopo la lettura della nota di Napolitano. Alle pressioni del Pdl per garantire la sopravvivenza politica del Cav, il capo dello Stato risponde con una "dichiarazione chiara - sottolinea il segretario Pd - sia per le preoccupazioni di una eventuale crisi di governo, sia per il profilo istituzionale con cui affronta temi delicati come quelli che sono in discussione". E' un invito al rispetto della Costituzione, quello del capo dello Stato, che richiama Berlusconi e il suo partito alle loro responsabilità e soprattutto al rispetto della sentenza di condanna, osserva i dem. Napolitano tiene una linea, afferma ancora Epifani nella sua nota, "rispettosa di tutti i ruoli: da quello della divisione dei poteri, alla presa d'atto delle sentenze definitive, a quelle che sono prerogative del capo dello Stato". Un passaggio, quest'ultimo, che fa riferimento a una eventuale domanda di grazia, che il presidente si riserva di valutare, com'è nei suoi poteri.



funzionamento delle istituzioni democratiche".

Posto il principio, intoccabile, per Napolitano che "non può che prendersi atto di qualsiasi sentenza definitiva, e del conseguente obbligo di applicarla",

il Capo dello Stato esclude, in base alla normativa vigente, che il Cavaliere vada in carcere viste le pene alternative. Quanto a "soluzioni" a lui richieste, "va chiarito che nessuna domanda di grazia mi è stata indirizzata -

rimarca - cui dovessi dare risposta". Se così sarà, è lo spiraglio che Napolitano apre al Pdl, ne seguirà "un esame obiettivo e rigoroso, sulla base dell'istruttoria condotta dal Ministro della Giustizia" per verificare "se condizioni che senza toccare la sostanza e la legittimità della sentenza, possono motivare un eventuale atto di clemenza individuale che incida sull'esecuzione della pena principale".

Le parole di Napolitano, ansiosamente attese non solo dal Pdl per tutta la giornata, danno adito ad interpretazioni. Silvio Berlusconi, chiuso ad Arcore, valuta le prossime mosse, a partire dalla sua contrarietà, a quanto si apprende, a chiedere la grazia, ammettendo la condanna. Certo il Pdl chiedeva di più ma vede una cauta apertura di confronto e "spiraglio per un prosieguo positivo della vicenda". Se il partito di Berlusconi mette, almeno per ora, l'accento sull'equilibrio del Capo dello Stato, il Pd sottolinea la durezza dei toni nel chiedere il rispetto delle sentenze.

- Una dichiarazione opportuna - afferma Guglielmo Epifani - viste le pressioni e in generale, rispettosa di tutti i ruoli: da quello della divisione dei poteri, alla presa d'atto delle sentenze definitive a quelle che sono prerogative del Capo dello Stato.

Chi appoggia senza sfumature le parole di Napolitano è il governo. Il premier Enrico Letta, fedele alla linea di tenere separati la vita del governo e le vicende del Cavaliere, non commenta. Ma, a quanto si apprende, è sollevato perché il Capo dello Stato, con il suo intervento, dà spazio e fiato all'azione dell'esecutivo.

## PDL

## Il Cav invita a tenere i toni bassi ma monta la rabbia

ROMA - La versione ufficiale è quella di un "moderato giudizio positivo", ma "senza fanfare". Ci sono dei "timidi spiragli di apertura", pertanto "meglio un apprezzamento cauto", senza "stroncature". Ma, spenti i microfoni, l'amarrezza e la rabbia, sono palpabili. Con i falchi che, interpretando lo stato d'animo del Cavaliere, parlano apertamente di "mazzata" perché di fatto "si è blindato il governo", chiudendo ad ogni ipotesi di elezioni anticipate, senza che si sia affrontato il tema dell'irretroattività della legge Anticorruzione. I moderati del Pdl preferiscono invece ricorrere al termine "chiusura".

La nota del Quirinale sul caso Berlusconi, insomma, tranquillizza gli animi in Pdl solo in apparenza. Ma mette all'angolo di fatto l'ex premier e il centrodestra. Nel giro di telefonate seguito alla lettura del comunicato del Colle è emersa, secondo quanto si è appreso, una "palese insoddisfazione" perché da Napolitano "ci si aspettava molto di più", soprattutto per quanto riguarda il discorso dell'agibilità politica di Berlusconi. Ma l'ordine di scuderia che è partito da via del Plebiscito è quello di non andare ora allo scontro e di non "inasprire ulteriormente il clima".

Un contrasto con il Colle in questa situazione, si è detto, sarebbe insostenibile. Anche per la minaccia di dimissioni di Napolitano "che si legge tra le righe". Così, "commenti mode-



rati", è la parola d'ordine. Anche perché "va prima avviata una seria riflessione sul da farsi". E questo per una serie di motivi: accettare l'affidamento in prova ai servizi sociali o presentare la domanda di grazia, si spiega in ambienti vicini al Cav, significherebbe ammettere definitivamente la propria colpevolezza e l'accettazione definitiva della condanna. In più, la

grazia, qualora arrivasse, non cancellerebbe la pena accessoria dell'interdizione dai pubblici uffici. Quindi non ne varrebbe la pena e la dichiarazione del Colle sul punto, si afferma, "lascia dunque il tempo che trova".

La cosa che si trova decisamente "inaccettabile" è la blindatura del governo; il fatto che della legge Severino e della sua irretroattività (tesi sostenuta con forza da buona parte del Pdl) non se ne sia parlato e che non si sia affrontata anche la storia, che sta più a cuore al partito, dell'"agibilità politica" del Cav. Cioè della sua candidabilità o meno. L'unica che al momento esce un pò più allo scoperto è Maria Stella Gelmini che dichiara in Tv la sua delusione per il fatto che il tema dell'agibilità politica del Cav non sia stato affrontato con l'attenzione che ci si sarebbe aspettati.

- Prendo atto della parole di Napolitano - è invece il commento di Francesco Nitto Palma - sul piano strettamente giuridico è un discorso lineare.

- Ci sono stati apprezzamenti positivi - sintetizza Maurizio Gasparri - soprattutto per il riconoscimento del ruolo di leader di Berlusconi -. Non è una nota di chiusura - incalza. Mentre Fabrizio Cicchitto preferisce parlare di "prima riflessione" del Colle "sul tema drammatico costituito dalla condanna di Silvio Berlusconi" con la quale "bisogna misurarsi con senso di responsabilità e spirito costruttivo"



FONDATA NEL 1950  
DA GAETANO BAFILE

**DIRETTORE**  
Mauro Bafile - CNP 5.613  
mauro.bafile@voce.com.ve

**REDAZIONE**  
**Attualità**  
Angelica Velazco  
Romeo Lucci

**Cultura**  
Anna Maria Tiziano  
amrytiz@gmail.com

**Venezuela**  
Berki Altuve  
berki.altuve@voce.com.ve

**Sport**  
Fioravante De Simone  
fioravante.desimone@voce.com.ve

**DISEGNO GRAFICO**  
Juan José Valente  
italiano82@gmail.com

**REDAZIONE EUROPA**  
Mariza Bafile (Caporedattrice)  
mabafile2000@gmail.com  
Giovanna Chiarilli  
giovanna.7@gmail.com  
Laura Polverari  
anbirulau@hotmail.com  
Juan Carlos Bafile  
Lorenzo Di Muro

**EDIZIONE DIGITALE**  
www.voce.com.ve  
Alfredo Bencomo  
alfredo.bencomo@voce.com.ve  
Leonardo Fernández  
leofernan71@gmail.com

**PUBBLICITÀ**  
**Direzione**  
Giuseppina Liberatore  
giuseppina.liberatore@voce.com.ve  
**Assistente de la Gerencia**  
Maria Luisa Baños  
marialuisabaños@hotmail.com  
**Advertising manager**  
Franca Sipala  
francasipala@gmail.com

**MARKETING E DIFFUSIONE**  
Gianni Testasecca  
marketing@voce.com.ve

**CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE**  
**Presidente**  
Vincenzo Rasetti  
**Consigliere**  
Amedeo Di Lodovico

**Amministrazione**  
Yoselin Guzmán  
amministrazione@voce.com.ve

**Consulente Legale**  
Humberto Di Cocco

La Voce d'Italia è una tribuna aperta a tutti i lettori senza preclusioni di ordine politico. Le opinioni dei nostri collaboratori non rispecchiano necessariamente quelle del giornale.

www.voce.com.ve

@voceditalia

La Voce d'Italia

Ed. Caracas. Local 2.  
Av. Andrés Bello, 2da. transv.  
Guaicaipuro Norte  
Caracas - Venezuela  
Telefax: (0058-0212)  
576.9785 - 576.7365  
571.9174 - 571.9208  
E-mail: lavoce@cantv.net

"La testata fruisce dei contributi statali diretti di cui alla legge 7 agosto 1990, n. 250".

Agenzie giornalistiche:  
ANSA, ADNKRONOS, AISE,  
GRTV, Migranti Press, Inform,  
AGI, News Italia Press, Notimail,  
ABN, 9 colonne.  
Servizi fotografici:  
Ansa, Notimail, Luciano Biagioni,  
Emme Emme.



*"Son muchas las alternativas constitucionales para cambiar las instituciones, me anoto en la más expedita", aseveró el líder opositor. Asimismo, estableció que espera que se abra un proceso de consulta para "buscar una salida constitucional a la crisis" y así conocer la opinión de los ciudadanos. "Puede ser un correo", manifestó, el gobernador del estado Miranda, Capriles Radonski*

## Capriles: La constituyente "no es la vía más expedita"

CARACAS- El gobernador del estado Miranda y ex candidato presidencial, Henrique Capriles Radonski se refirió este martes a las "salidas constitucionales" que se presentan para realizar un cambio de Gobierno y estimó que concuerda con la opinión de Henry Ramos Allup, secretario general de Acción Democrática, al no considerar a la constituyente como "la vía más expedita".  
"Son muchas las alternativas constitucionales para cambiar las instituciones, me anoto en la más expedita", aseveró el líder opositor. Asimismo, estableció que espera que se abra un proceso de consulta para "buscar una salida constitucional a la crisis" y así conocer la opinión de los ciudadanos. "Puede ser un correo", mani-

festó. Aclaró que la constituyente forma parte de las "vías para cambiar las instituciones", pero que él prefiere "la que sea más rápida".

### "Oscar López está resguardado"

En relación a Oscar López, director del Despacho de la Gobernación del estado Miranda, Capriles aseguró que se encuentra "resguardado" luego de que su vivienda fuera recientemente allanada por funcionarios de la DIM.  
"Oscar López está en Venezuela y su situación está en manos de los abogados", afirmó. Acusó al Gobierno de pretender atacarlo a través de acciones que perjudican a quienes lo rodean. "Son tan cobardes que atacan a

Oscar López y no vienen por mí", fustigó.

"Le montaron una olla", denunció el gobernador al advertir que "podrán intimidar a personas que están en el equipo, pero esto tiene que ser motivo de energía para lograr ese cambio".

En otro orden de ideas, el mandatario regional contestó a Pedro Carreño que recientemente lo retó a presentar pruebas en su contra, luego de que el gobernador asegurara que el parlamentario es responsable de una "estafa agravada" a la Fanb.

"Águila no caza moscas", aseveró Capriles al aclarar que no tiene interés en ponerse a discutir con el diputado que actualmente funge como Presidente de la Comisión de Contraloría de la Asamblea Nacional.

### AVELEDO

## Candidatos independientes juegan a favor del gobierno

Caracas- El Secretario Ejecutivo de la Mesa de la Unidad Democrática, Ramón Guillermo Aveledo, manifestó este martes que las candidaturas inscritas fuera de la MUD, "favorecen los planes del gobierno, frente a la estrategia que tienen de destruir esta organización política".  
"Estas personas que poniendo su aspiración personal por encima de la política unitaria, sirven a la causa del gobierno aunque no se lo propongan", agregó.  
Comentó que estos candidatos independientes, están "lesionando el derecho a tener gobiernos municipales que sirvan y atiendan los problemas de la gente y no solo sean leales a una causa de gobierno".  
A pesar de las postulaciones independientes, Aveledo considera que el proceso de selección de los candidatos hecho por la MUD, permitirá al elector saber dónde están los proyectos que proponen un cambio pacífico y democrático para el país.  
entre otros.  
"Las alcaldías, tienen competencias municipales muy bien definidas que el Gobierno ha tratado de debilitar a través del Poder Comunal, pero están muy bien especificadas en la Constitución".

### COMERCIO

## Flaming abastecimiento en el país "está bastante bien"

Caracas- El ministro para el Comercio, Alejandro Fleming, se refirió este martes al abastecimiento de los alimentos y productos de higiene personal en Venezuela, destacó que actualmente los niveles "son bastante positivos".  
"Nosotros vimos que sobre la base de esa guerra económica que se había formado durante los meses de abril y mayo, que hubo un ataque muy salvaje (...) ahorita los niveles de abastecimiento son bastante positivos, todo el mundo los puede comprobar en los supermercados", afirmó.  
El ministro también se refirió a la inquietud de diversos representantes del sector comercio, quienes han manifestado su preocupación ante presuntos retrasos en el otorgamiento de divisas, ante la llegada del mes de diciembre, dijo que "nosotros vamos a hacer la Feria de los Juguetes para que nuestro pueblo pueda acceder a los regalos de nuestros niños en navidad, nosotros vamos a chequear eso, pero ya dimos un mecanismo de regularización en la entrega de las divisas y también en el incremento de la producción nacional".  
Aseguró que actualmente Venezuela transita hacia un modelo que promueva la importación, "no podemos depender siempre de las exportaciones, los productores nacionales están buscando mecanismos que nos permitan estimular la producción, y que nosotros en un futuro podamos decir que el 100% de los juguetes sean hechos en Venezuela".

**15 años de Experiencia**

<p><b>Venezuela</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Solicitud y legalización de documentos de Esdo Civil y de Estudios.</li> <li>✓ Apostilla de la Haya.</li> <li>✓ Traducción a Italiano, Inglés, Francés, Español y otros idiomas.</li> </ul> <p><b>Departamento Legal</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Asesoría - Redacción de documentos.</li> <li>✓ Divorcios y Secesiones.</li> <li>✓ Rectificación e inserción de partidas</li> </ul>	<p><b>Italia</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Solicitud y legalización de: Estratti di Nascita.</li> <li>✓ Matrimonio, Morte e Antecedenti Penali.</li> <li>✓ Aposille dell'Aia.</li> </ul> <p><b>Departamento Legal</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Asesoría</li> <li>✓ Sucesiones</li> <li>✓ Derecho de ciudadanía</li> <li>✓ Solicitud y legalización de documentos en Argentina, Colombia y Mexico.</li> <li>✓ Otros países. Consultar</li> </ul>
---	--

MEJORAMOS CUALQUIER PRESUPUESTO  
**CONSULTA GRATUITA**

Caracas  
Avenida Francisco Solano López - Galería Bolívar - P. 3 Ofic. 35/A  
Teléfonos: +58212 763.05.84 / 763.25.32 / 763.25.11  
e-mail: docuexpress.caracas@gmail.com  
www.docuexpress.com / skype: docuexpress

Roma  
Via Ildebrando Goiran 4 - 00195 Roma  
Teléfonos: +39332045877  
e-mail: docuexpress.roma@gmail.com  
www.docuexpress.com / skype: docuexpress



## BREVES

### Presidente Maduro convoca a Consejo de Estado para este miércoles

El presidente de la República, Nicolás Maduro, convocó de emergencia, para este miércoles, a un Consejo de Estado, para estudiar todos los escenarios de la lucha contra la corrupción en el país, informó el vicepresidente de la República, Jorge Arreaza.

"El presidente Maduro nos ha instruido convocar de emergencia el Consejo de Estado para evaluar todos los escenarios en la lucha contra la corrupción", escribió este martes @jaarreaza.

A través de otro mensaje en la red social, el vicepresidente Arreaza comentó que este miércoles se reunirá el Consejo de Estado, con el fin de analizar todas las opciones jurídicas y políticas para erradicar la corrupción.

"No permitiremos que la corrupción y los corruptos le arrebaten los sueños y esperanza al Pueblo de Bolívar y Chávez. ¡Venceremos!", agregó.

### Rodríguez desestimó el paro universitario

El ministro para la Juventud, Héctor Rodríguez, se refirió este martes al conflicto que mantiene la Federación de Asociaciones de Profesores Universitarios de Venezuela (Fapuv) y estudiantes de las universidades autónomas.

"Las universidades no tienen ninguna razón para ir a paro. El presupuesto se les ha aumentado todos los años. ¿Entonces cuál es la razón del paro si no es presupuestaria, salarial? Obedece a razones político-electorales?" señaló el titular.

Asimismo, Rodríguez criticó que utilicen las universidades y el derecho a la educación de la juventud para "manipular al país" y fustigó que un grupo de "militantes de los partidos políticos de la derecha, que quieren llegar a Miraflores" estén a la cabeza de las universidades públicas.

"Ellos pueden dar su clase y participar en las elecciones de diputados, municipales, presidenciales y cuando salgan de su clase pueden ir a la comunidad a defender su modelo" dijo el Ministro.

### Eudomar Tovar designado presidente del BCV

Este martes se decidió en la Asamblea Nacional (AN) que el nuevo presidente del Banco Central de Venezuela será el economista Eudomar Tovar, quien sustituirá en sus funciones a Edmée Betancourt.

Tovar estuvo a cargo del Banes desde el año 2005 hasta el 2009. Se desempeñaba como primer vicepresidente del Banco Central de Venezuela (BCV) hasta el pasado mes de abril cuando fue designado presidente de Cadivi, en sustitución de Manuel Barroso.

### Explosión en Cachamay deja un fallecido y dos heridos

Bolívar-Una fuga de gas pudo haber causado la explosión en el comedor del estadio Hermanas González, dentro del Centro de Entrenamiento Cachamay en Puerto Ordaz, estado Bolívar. El suceso habría dejado una persona fallecida y otras dos heridas, entre ellas una menor.

Por su parte, la ministra del deporte, Alejandra Benítez confirmó la muerte de una periodista adscrita a la cartera que precide y dos heridos, entre ellos una niña de nombre Javiana Hernández quien fue trasladada a un centro de salud. Describió Benítez que en el Complejo Deportivo de Cachamay, en el estado Bolívar se efectuaba la competencia de Judo en el marco de las competencias escolares.

Contó que hasta el momento no maneja información oficial de cuál fue la causa del siniestro, hasta ahora corroboró la explosión de una bombona de gas dentro del cafetín en las instalaciones de este complejo deportivo, sin embargo fue enfática al decir que ya inician las investigaciones del hecho.

### García: Los "peces gordos" están en el primer audio de Mario Silva

El diputado Ismael García fue entrevistado este martes por el periodista Vladimir Villegas en Globovisión. Al ser consultado sobre el audio de Mario Silva, dijo. "En el primer audio de Mario Silva, allí están los peces gordos, la Fiscalía no ha respondido".

Sobre su candidatura para la Alcaldía de Libertador, en las próximas elecciones del 8 de diciembre, García señaló que "tiene el total respaldo del grupo opositor. Yo no juego con cartas bajo la mesa, hubo un proceso".

"Yo siento que en la MUD estamos plenamente compactados", finalizó Ismael García.

La rectora Tibizay Lucena señaló que hasta el 28 de agosto se podrán realizar las modificaciones en la boleta. La campaña electoral se inicia el 16 de noviembre

## CNE ha procesado 40.423 postulaciones para el 8-D

CARACAS- La presidenta del Concejo Nacional Electoral (CNE), Tibizay Lucena, informó este martes que el Poder Electoral ha procesado hasta el momento 40.423 postulaciones para los comicios municipales del 8 de diciembre próximo.

Puntualizó que se recibieron 111 organizaciones políticas entre nacionales y regionales. Dentro de ellas se totalizan 6.311 postulaciones para las alcaldías, de las cuales 224 candidatos y candidatas ya están inscritos.

Para las concejalías lista recibieron 5.549 "de las cuales 4.791 ya fueron admitidas, 62 rechazadas y 107 no se presentaron. Para las concejalías nominales: procesadas hasta el momento 27.926 de las cuales 23.890 fueron admitidas, 487 rechazadas y 399 la tenemos como no presentadas. Para el indígena nominal: 379 procesadas, 366 aprobadas, 6 rechazadas, 2 no fueron presentadas".

Por su parte, para la Alcaldía Metropolitana de Caracas recibieron 21 postulaciones procesadas, todas admitidas.



Mientras que para el Cabildo Metropolitano recibieron 20 postulaciones y 17 ya fueron admitidas. En la nominal tenemos 142 procesadas, de las cuales 136 fueron admitidas. Para el Distrito Alto Apure, Lucena informó que 14 fueron procesadas de las cuales 9 tienen admisión y una ha

sido rechazada. Para lista 11 procesadas y 7 admitidas y el nominal al Cabildo Distrital del Alto Apure tuvimos 48 procesadas, 31 admitidas y 1 rechazada. De indígenas 2 estuvieron procesadas y dos admitidas.

Asimismo, recalzó que hasta el 28 de agosto es el día vigen-

te para realizar modificaciones y que se vean reflejadas en la boleta.

### Campaña inicia el 16-N

La rectora Lucena indicó que los candidatos para estas elecciones podrán iniciar su campaña a partir del 16 de noviembre, la cual concluirá el 5 de diciembre.

Además, aseguró que el ente electoral estará "vigilando el comportamiento de todos los candidatos" durante la campaña.

Instó a las organizaciones políticas que atacan al poder electoral que evalúen "si les resulta o no. (...) El CNE no tiene nada que ver con eso, seguimos trabajando incansablemente".

En relación a la anulación de la inhabilitación a David Uzcátegui por parte del Tribunal Supremo de Justicia (TSJ), la rectora afirmó. "El fallo del TSJ bueno nosotros lo acatamos pues, como siempre se acatan las decisiones del Tribunal Supremo de Justicia y lo que digan las instituciones del Estado ve-



### "OBITER DICTA"

Por: Hildegard Rondón de Sansó

## "Arbitrajes Multimillonarios"

Las noticias que se reciben sobre los laudos que se preparan para resolver los arbitrajes multimillonarios que están actualmente pendientes son muy preocupantes. La condenatoria que haga cualquier tribunal arbitral poco responsable, declarando con lugar las demandas de las empresas trasnacionales contra los Estados afectados, es suficiente para ponerlos en quiebra o, al menos, afectar severamente su economía. Las razones que nos inducen a estar temerosos ante la situación planteada, son las que nos permitimos expresar de inmediato.

Los árbitros designados por las empresas trasnacionales, así como aquellos cuyo nombramiento proviene del centro de arbitraje al cual se vinculan, van a recaer sobre miembros de estudios jurídicos especializados en Derecho Mercantil que, en una forma u otra, han estado bajo la dependencia de las empresas trasnacionales, bien porque han sido sus apoderados en juicio, o han evacuado consultas a su favor, e incluso, porque han planificado la estrategia que debían seguir frente a eventuales arbitrajes derivados de sus inversiones.

Uno de los problemas más graves es el uso que estos árbitros tienen del Derecho Mercantil Internacional; o de fórmulas del llamado Derecho Consuetudinario Internacional para calificar la conducta de los

estados donde se realizan las inversiones. Aquí los textos expresos de los contratos de asociación quedan desplazados por unos criterios que son gravosos en extremo para los países que asumen medidas nacionalistas sobre los recursos naturales que, originariamente, habían entregado en concesión o mediante cualquier otra figura, a las empresas trasnacionales.

Otro de los elementos que afectan la situación de los países demandados en arbitraje es el régimen que se aplica en forma indiscutida para el cálculo de los intereses, los cuales son fijados en forma compuesta, en manera tal que llegan a aumentar sensiblemente el monto de las indemnizaciones.

Cuestión igualmente grave, es la de la fijación de la Tasa de Descuento, ya que la tendencia de las empresas demandantes es calcularlas, muy por debajo de su valor efectivo, con lo cual, es irrelevante deducir su monto de las indemnizaciones reclamadas. De igual forma, la fecha a partir de la cual se calcula la indemnización, es otro de los puntos, que sirven para favorecer injustificadamente a las reclamaciones, quienes pretenden que el cómputo se determine desde el momento en que el país toma las primeras medidas destinadas supuestamente a expropiar las empresas, aún cuando éstas medidas no estén representadas en

actos formales. Incluso, algunas de las demandantes han señalado que, las distintas fases que configuraron el proceso de nacionalización, representan una "conspiración del Estado" en contra de sus intereses, y pretenden por ello que se considere que, desde que, se iniciaron las controversias entre la empresa y los entes públicos, surgió dicha confabulación en su contra, dando origen a los daños que se produjeron. Este es uno de los mayores peligros que tienen que enfrentar los Estados, por cuanto dada la mentalidad de los árbitros, a los cuales se alude en el presente informe, no tiene nada de extraño que desestimen el criterio de que es el Laudo el que determina la obligación de reparación, o al máximo el derecho a la misma surge desde el acto formal de nacionalización.

El elemento más preocupante para los países donde se efectúan las inversiones y que se encuentran sometidos a arbitraje internacional de inversión es indudablemente, la naturaleza de los árbitros. Solo excepcionalmente se designan árbitros que tienen una mentalidad realista capaz de reconocer los derechos de los Estados. La mayoría por el contrario, son personas con una inclinación pró-empresas, lo cual han demostrado fehacientemente a través de sus actuaciones en múltiples arbitrajes.

## DALLA PRIMA PAGINA

## Politica in vacanza,...

E comunque sempre con un occhio all'oscillante barometro politico. Dopo due settimane di riposo a fine luglio con la moglie Clio a Sesto Pusteria, in Alto Adige, il capo dello Stato Giorgio Napolitano è nella capitale dove, tra il Quirinale e la tenuta di Castelporziano, segue da vicino il quadro politico e le fibrillazioni per la condanna di Silvio Berlusconi.

Vacanze brevissime, appena cinque giorni, per il premier Enrico Letta, che sceglie la sua Pisa per un po' di relax in famiglia. A 'presidiare' Palazzo Chigi c'è nella settimana di ferragosto il vicepremier Angelino Alfano, che staccherà dal lavoro, qualche giorno, al ritorno di Letta, con cui farà staffetta la prossima settimana.

Pochi giorni di break anche per il sottosegretario Filippo Patroni Griffi intento a presidiare la macchina di palazzo Chigi, salvo qualche giorno di relax. Niente Sardegna, per ora, per Berlusconi. Che è ad Arcore, da dove non si esclude si sposti con la fidanzata Francesca Pascale nella villa Campari di Lesa, sul lago Maggiore.

In Sardegna, invece, è stato immortalato dai paparazzi Beppe Grillo, tra la Costa Smeralda e l'isola di Mortorio, nella Maddalena. Tutt'altra scelta per il segretario del Pd Guglielmo Epifani, che è a San Gusmè, a Castelnuovo Berardenga, nella campagna del Chianti.

Toscana anche per Gianni Letta, a Punta Ala. Mentre il sindaco di Firenze Matteo Renzi rompe il 'coro' unanime delle vacanze italiane, sommando la Grecia a una sortita negli Usa. E' a Mondello, da sempre sua meta estiva, il presidente del Senato Piero Grasso. Mentre la marchigiana Laura Boldrini ha scelto la campagna della sua regione d'origine. Le Camere resteranno ferme per tre settimane, fino ai primi giorni di settembre.

Ma prosegue la polemica del M5S contro Boldrini, per la convocazione del 20 agosto per incardinare il decreto sul femminicidio. Aveva "fatto credere" che si sarebbe trattato di una seduta a pieno titolo, insiste Roberto Fico, che ha accusato la presidente di usare Montecitorio come una tv e rilancia: "Le Camere non fanno leggi e non hanno lavorato bene".

Intanto, poco tempo per distrarsi per l'intero governo. Dieci giorni di vacanza, prima del Cdm del 23 agosto: è tutto quanto ha concesso Letta ai suoi ministri. Che non si allontaneranno dall'Italia.

"Mi fermo per qualche giorno, per riprendere le forze necessarie a continuare a vivere con passione questa bellissima esperienza", ha scritto su Twitter Massimo Bray, che sarà dal padre, in Puglia. Come Gaetano Quagliariello, che dopo due giorni di trekking in Abruzzo, è nel suo trullo a Locorotondo (Bari). Gianpiero D'Alia trascorre le brevi ferie nella sua Messina, la pisana Maria Chiara Carrozza vicino casa, tra mare e montagna.

Vacanza su un'isola per Dario Franceschini, sul litorale laziale per Nunzia De Girolamo, con il marito Francesco Boccia. Qualche giorno al mare anche per Emma Bonino. Il più 'social' dei ministri è Flavio Zanonato, che pubblica su Twitter le foto della sua scalata alla Cima Cunturines, sulle Dolomiti. Il più stakanovista è Andrea Orlando, che non si fermerà neanche un giorno.

Nessun esordio in politica della figlia del Cavaliere. Tutto pronto per l'ultima sfida dell'ex premier. Aerei, poster, web: al via "la campagna d'agosto di Fi". Lo slogan: "Ancora in campo per l'Italia"

# La nuova F. Italia partirà senza Marina Berlusconi

## Bossi: "Il Cav non è finito, ora è più forte"

ROMA - Parla lentamente Umberto Bossi. Ogni frase si alterna ad una boccata di fumo: giusto il tempo per "pesare" le frasi. Il Senatur stringe tra le dita l'inseparabile sigaro, ogni tanto alza lo sguardo per fissare negli occhi il suo interlocutore. Vuole essere sicuro che le sue parole siano state comprese.

- Il segreto è non arrendersi mai", dice ad un tratto rompendo il silenzio. Non si capisce a chi si riferisca. Di certo, lui, non si è arreso mai: una regola applicata nella politica così come nella vita privata. Così ha "inventato" la sua Lega, superato l'isolamento politico per il 'ribaltone', la malattia e, per ultime, le inchieste che hanno toccato i figli.

- Non credo che sia la fine di Berlusconi - spiega.

Il riferimento è alla sentenza della Cassazione che conferma la condanna del Cavaliere. La parabola politica di Bossi è indissolubilmente legata a quella dell'ex premier. Insieme hanno segnato più di venti anni della storia italiana. Neanche questa sentenza sembra poter rompere un legame che, negli anni, si è trasformato anche in un rapporto di amicizia. Ma il suo è un giudizio politico.

- Se senti in giro la gente - sostiene -, tutti pensano che il processo sia soltanto un meccanismo per colpirlo. Ma si sbagliano: la condanna si traduce in un maggior consenso per lui.

Si spengono così le speranze di chi, da Giuliano Ferrara a Daniela Santanchè, aveva puntato su di lei per un dopo-Silvio. E su Marina anche un antico alleato del Cavaliere come Umberto Bossi si è detto pronto a scommettere.

- E' una carta buona da giocare - è l'opinione del Senatur, comunque certo che, dopo la sentenza, Berlusconi non è finito, anzi è più forte. Nel frattempo, mentre tiene banco al querelle giudi-

ziaria sull'ex premier, è di fatto già partita la campagna d'agosto per la vecchia, nuova creatura di Berlusconi. E la regia è stata affidata a un suo fedelissimo, come il deputato Antonio Palmieri, responsabile web del partito. Mentre le 'armi' dell'offensiva post-Pdl sono già puntate: dai 10 aerei che a Ferragosto sorvoleranno le spiagge italiane con la scritta 'Forza Italia, Forza Silvio' ai due-mila poster che spunteranno in ogni città. Ma sono soprattutto i

social network, la nuova frontiera della campagna.

- Sfruttiamo la 'viralità' del mezzo, nel senso che gli utenti sul web divengono essi stessi dei protagonisti della campagna elettorale divulgando il messaggio - ha spiegato all'Ansa Palmieri ricordando come, "agli oltre 260mila iscritti al sito forzasilvio.it, chiediamo di coinvolgere amici e conoscenti. Così il numero dei contatti si moltiplica. Allo stesso modo usiamo gli altri social media per comunicare. E in questo senso creiamo convergenza con i media classici.

Dove, tra l'altro, sarà presente "un doppio messaggio: c'è Berlusconi sul palco circondato dal suo 'popolo'", che è "il secondo protagonista, perché rappresenta la base degli elettori". Ma, dopo tanti anni, il Cavaliere riuscirà a mobilitare ancora le folle?

- La crescita del suo appeal politico, dopo la sentenza, mi ha sorpreso molto - assicura Palmieri sottolineando come "i numeri dei contatti on-line in questi giorni in cui si sta rilanciando Forza Italia siano altissimi". E tutti, sul sito www.pdl.it, possono condividere su Facebook, Twitter o via mail la nuova offensiva 'azzurra'. Un'offensiva che potrebbe sfociare in una grande manifestazione a settembre ma che, appunto, sarà orfana della 'delfina' più attesa: Marina.

## IMMIGRAZIONE

### I morti non fermano gli sbarchi in Sicilia

SIRACUSA - Non si arresta l'ondata di sbarchi verso le coste siciliane, nonostante le tragedie come quella di sabato scorso a Catania costata la vita a sei migranti. Proprio la zona sud orientale dell'isola sembra essere diventata la meta privilegiata dalle nuove rotte di trafficanti di carne umana. L'ultimo barcone con 163 persone, tutti sedicenti siriani ed egiziani, è approdato ieri mattina a Portopalo di Capo Passero, l'estremo lembo meridionale della Sicilia.

Gli immigrati, tra i quali 66 minori e 45 donne, dopo essere stati soccorsi da una motovedetta della Guardia di finanza sono stati trasferiti nell'ex mercato ittico dove hanno ricevuto la prima assistenza. Ma il sindaco di Portopalo, Michele Taccone, lancia l'allarme sulle condizioni igienico sanitarie in cui sono costretti a operare forze dell'ordine e protezione civile.

- Non abbiamo strutture idonee per l'accoglienza - spiega - ed il susseguirsi degli sbarchi sulle nostre coste ci ha portato al collasso. Abbiamo in funzione solamente otto bagni chimici perché le fos-



se settiche dei servizi igienici sono colme e non è ancora stato possibile svuotarle.

A dargli man forte interviene anche il sindaco di Siracusa, Giancarlo Garozzo, che dopo avere partecipato a un vertice convocato in Prefettura sull'emergenza immigrazione ha scritto al premier Enri-

co Letta sollecitando l'adozione di "strumenti efficaci, di natura eccezionale e straordinaria".

Nella nota il sindaco sottolineava la "mancanza di strumenti finanziari, strutturali e logistici" per affrontare il flusso degli arrivi, quantificati in 5 mila dall'inizio dell'anno. E ricorda a Letta la vicenda dei 103

profughi rifiutati da Malta e accolti a Siracusa.

"Ho avuto modo di ringraziarla per le belle espressioni rivolte alla nostra amministrazione - ha scritto -. Oggi purtroppo le belle parole non bastano più. In questa nostra città si sta vivendo una pericolosa emergenza di ordine pubblico, sanitario e sociale che denota una crisi di livello perlomeno nazionale".

Intanto a Catania, dove il sindaco Enzo Bianco ha proclamato per domani il lutto cittadino, si registra una polemica con l'Arci, che lamenta di non potere assistere i superstiti del tragico sbarco di sabato scorso.

- Sono circa una novantina i siriani - sostiene il responsabile immigrazione, Filippo Miraglia - ancora accolti nella struttura messa a disposizione dalla prefettura. Sono impauriti, diffidenti, non vogliono farsi identificare perché non si fidano della Polizia. Noi operatori eravamo riusciti a convincerli a fare domanda d'asilo. Ora è urgente che ci si lasci entrare per completare l'opera di accoglienza.



*Ieri il 52mo anniversario della costruzione del Muro, una ferita lunga 150 km. Berlino ricorda i 28 lunghi anni in cui la Germania visse divisa. Il "Muro" attraverso i ricordi della Cancelliera*

# Merkel prof. per un giorno per raccontare il "Muro"

Juan Carlos Bafile

ROMA - Prima di uscire dall'aula ha voluto lasciare la sua firma. Una firma col gesso bianco: nome e cognome. Così si è concluso il debutto della professoressa Angela Merkel. Anzi, ad essere pignoli, della supplente Angela Merkel in una scuola tedesca. Gesso in mano, decisa, disinvoltata, la cancelliera tedesca ha voluto tenere la "sua" lezione sul "Muro di Berlino"; una lezione di storia vissuta in prima persona. Cartina geografica alle spalle, ed una lavagna in cui si sono susseguiti nomi, luoghi, date e tanti ricordi. Ieri è stato celebrato un altro anniversario del "Muro". Ed infatti la vergognosa decisione fu presa il 13 agosto del 1952: una ferita lunga circa 155 Km che divise per quasi 30 anni la Germania dalla

Ddr. Frau Angela, di ritorno dalle vacanze e già pronta ad un lungo tour de force che concluderà con le elezioni del 22 settembre, è entrata in classe sorridente, accompagnata come al solito da un folto numero di giornalisti, fotografi e cameraman; ma solo a pochi di loro è stato permesso l'accesso all'aula nel Ginnasio Heinrich Schliemann. - E' stato eccitante condividere con voi questi momenti - ha concluso Frau Angela in classe puntando dritto al cuore della sua lezione: "il Muro". Un muro caduto oramai da 24 anni e, fortunatamente, non solo 'fisicamente'. Steffan Seibertha, portavoce della Merkel, in un tweet dopo l'inter-

vento a scuola ha commentato che "tutti gli studenti hanno detto che per loro non ha più importanza essere dell'est o dell'ovest!" La lezione di Frau Merkel è stata solo uno dei tanti appuntamenti per l'anniversario del Muro. La celebrazione ufficiale si terrà a Berlino. Il 13 agosto del 1961 si iniziò a erigere il muro; un muro che doveva dividere la Germania della Ddr da i tre settori di occupazione britannica, americana e francese di Berlino ovest. Con i suoi 155 km di lunghezza il Muro ha di fatto segnato un'epoca; un'epoca fatta di storie ma anche di tragedie umane. Ufficialmente sono 136 le persone morte nel tentativo negli anni di superarlo ma c'è chi pensa che possano

essere state molte di più. La sua caduta il 9 novembre 1989 ha aperto la strada alla vera e propria riunificazione delle due Germanie, sancita definitivamente il 3 ottobre dell'anno successivo. Il Muro di Berlino, con tanto di sbarre, filo spinato, torri di controllo e posti di blocco, fu deciso dal regime di Pankow. L'obiettivo era fermare l'emorragia di tedeschi dell'est che fuggivano a ovest. Ma in breve si trasformò in una vergogna per l'umanità. Di quella lunga ferita è rimasta la cicatrice del ricordo; un ricordo che dovrà servire alle generazioni future per non commettere lo stesso errore. Quindi, una lezione di storia, di divisione e riunificazione, quella che Frau Merkel ha voluto personalmente raccontare

USA

## Obama blocca le 'nozze' fra Us Airways e American Airlines

WASHINGTON - L'amministrazione Obama annuncia battaglia contro la fusione tra la Us Airways e l'American Airlines, un affare da 11 miliardi di dollari. Secondo il Dipartimento della Giustizia e molti Procuratori di diversi stati, l'operazione andrebbe bloccata, perché darebbe vita alla compagnia aerea più grande al mondo, a scapito della concorrenza e provocando un innalzamento dei prezzi al pubblico. Parte così la battaglia legale del Dipartimento di Giustizia Usa, che ha presentato un fascicolo alla corte di Washington, contro la nascita di un vero colosso dei cieli, che manterrà il nome American e il nuovo logo America, sancita formalmente lo scorso 14 febbraio. L'accordo fu necessario per dare il via a un piano di riorganizzazione per American Airlines, dal novembre 2011 in bancarotta, e prevede che ai creditori di American Airlines vada il 72% della nuova società e quelli di Us Airways il 28%. All'epoca si decise che a guidare il colosso fosse l'amministratore delegato di Us Airways Doug Parker. Il numero uno di American Airlines, Tim Horton, fu nominato invece presidente non esecutivo della compagnia, almeno fino al 2014, ovvero fino a quando non si terrà la prima assemblea degli

## Michelle lancia album rap anti-obesità ma non canta

WASHINGTON - Michelle Obama si lancia nel mercato discografico. La First Lady americana sta preparando un album di musica rap assieme a tante stelle dell'Hip Hop. Ma chi si aspetta che la signora Obama si metta a cantare rimarrà deluso: il disco che si intitola 'Songs for Healthier America', canzoni per un'America più sana, punta a raccogliere fondi per la campagna anti-obesità Let's Move. Si tratta di una raccolta di 19 pezzi, in uscita il 10 settembre: tra i titoli 'U R What You Eat', sei quello che mangi, e 'Veggie Luv', amore per le verdure, a cura di Partnership for a Healthier America, un'associazione indipendente che lavora assieme agli attivisti di Let's Move. Dall'album saranno prodotti dieci video clip che assieme al disco saranno distribuiti nelle scuole prima di New York e poi delle altre grandi città d'America. In queste clip compare Michelle assieme ai grandi nomi del rap, come Jordin Sparks, Ashanti, Run DMC, Doug E. Fresh e Monifah. Un'iniziativa con cui si lancia un messaggio chiarissimo, grazie alla musica nera, ai tanti bambini, in larga misura afro-americani, che più di ogni altri sono vittima del fenomeno dell'obesità infantile. E che arriva una settimana dopo la notizia che per la prima volta, grazie alla mobilitazione permanente di Michelle, c'è un'inversione di tendenza: I bambini americani tra i due ed i quattro anni di età in famiglie a basso reddito sono diventati per la prima volta un po' meno obesi, almeno in 19 stati dell'Unione.

azionisti della nuova società e dopo che American Airlines sarà uscita dalla bancarotta. Nel marzo scorso, l'ente ricevette il via libera da parte del giudice per la bancarotta che la defini-

"un buon risultato", mentre all'inizio di agosto le autorità europee avevano dato il via libera all'operazione, dopo che le società hanno rinunciato al volo giornaliero fra lo scalo londinese

di Heathrow Philadelphia. Ieri però, con una mossa inattesa da analisti e mercato (Us Airways ha perso fino all'11%) arriva lo stop più temuto, quello dall'autorità giudiziaria federale.

E ora si apre un processo che potrebbe durare alcuni mesi: del resto per American Airlines è necessario ottenere tutti questi via libera per poter emergere dal Chapter 11. Se dovesse superare tutte queste difficoltà, la fusione metterebbe fine al processo di consolidamento dell'industria aerea americana iniziato anni fa, lasciando in mano a quattro colossi (la società nascente da American-Us Airways, United Continental, Delta e Southwest Airlines) l'83% dei posti aerei disponibili sul mercato americano. Secondo gli analisti, questo processo di concentrazione non si tradurrà in un aumento dei prezzi: la concorrenza resta infatti elevata grazie alle compagnie aeree a basso costo, che mantengono pressione al ribasso sulle tariffe. Ma su questo punto il Dipartimento di Giustizia non è d'accordo: le due compagnie, ha spiegato il capo della divisione Antitrust, Bill Baer, non hanno bisogno di fondersi per continuare ad operare.

EGITTO

## Scontri fra piazze ma Fratellanza vuole trattare

ROMA - L'Egitto è appeso fra guerra e pace. Per l'intera giornata il Cairo è stato teatro dello scontro violento fra manifestanti pro-Morsi e cittadini contrari ai Fratelli Musulmani, ma per ora l'intervento dei militari per sgomberare i sit-in degli islamici e il conseguente temuto bagno di sangue non c'è stato. C'è stata invece la dichiarata volontà della Fratellanza, sei settimane dopo la deposizione del suo presidente Mohamed Morsi, di trattare con le altre parti in causa per far uscire il Paese dalla crisi politica che l'ha portato sul filo della guerra civile con un bilancio di oltre 300 morti. Una trattativa offerta e mediata dall'università Al-Azhar, la più prestigiosa istituzione religiosa dell'Islam sunnita, che ha riscosso l'adesione anche del partito fondamentalista El-Nour.

Ieri mattina il fronte che chiede la liberazione e il ripristino del presidente Morsi ha lanciato un appello a manifestare e a portare in piazza un milione di persone: da quando è scaduto l'ultimatum dei militari a sgomberare i due sit-in permanenti pro-Morsi al Cairo, attorno alla moschea Rabaa al-Adawiya e in piazza Al-Nahda, non solo i presidii e le barricate non sono stati tolti, ma hanno registrato l'afflusso quotidiano di migliaia di manifestanti solidali.

Il milione di manifestanti non c'è stato, ma diverse migliaia hanno provato a marciare dai due presidii sul ministero dell'interno, incontrando però la contrarietà di contro-manifestanti laici, negozianti e comuni cittadini del centro del Cairo, che hanno apostrofato gli islamici gridando loro "terroristi" e "non siete i benvenuti". In breve sono nate scarumucce violente, con lancio di sassi e bottiglie dalle strade, dai balconi e dalle finestre delle case, al quale i dimostranti hanno risposto per le rime, fino a provocare l'intervento della polizia con lacrimogeni contro i cortei. Il caos del centro è stato amplificato dal blocco del traffico e dei trasporti e dallo scombiglio delle normali attività. Ma la resa dei conti finale nel braccio di ferro fra militari e islamici è sospesa per dare spazio all'iniziativa di pace proposta da Al-Azhar, la prima dall'inizio della crisi.

Il portavoce dei Fratelli Musulmani, Gehad El-Haddad, ha dichiarato che il suo movimento è disponibile a trattare, purché i negoziati si svolgano "nei giusti termini", secondo regole condivise, e si basino sul "ripristino della legittimità costituzionale", violata, secondo la Confraternita, dalla deposizione e la detenzione (in luogo segreto) di Morsi, regolarmente eletto oltre un anno fa. Il portavoce ha anche aggiunto che i Fratelli Musulmani non sono disposti ad accettare la mediazione del grande imam di Al-Azhar, Ahmed el-Tayeb, a causa del suo appoggio all'esercito, ma che vi sono stati contatti con altre autorità dell'istituzione religiosa.

Anche i salafiti di El-Nour hanno fatto sapere di essere stati invitati dalla "nobile Al-Azhar" a sedersi al tavolo di pace e di volersi adoperare per convincere anche altre formazioni riottose. Nell'attesa, ieri è stato smantellato un altro "pezzo" del potere della Fratellanza: il presidente ad interim insediato dai militari, Adly Mansour, ha rimosso, come annunciato, i 20 governatori di provincia nominati da Morsi, sostituendoli per una buona metà con generali in pensione. Ma intanto un focolaio di forte tensione, che agita anche il fronte pro-Morsi, viene dalla penisola del Sinai, percorsa da settimane dalle scorribande di gruppi estremisti, che ieri, in risposta al raid di un drone, probabilmente israeliano, che ha ucciso quattro jihadisti, hanno lanciato un razzo contro la vicina città balneare israeliana di Eilat, intercettato in volo dal sistema antimissile Iron Dome, opportunamente allestito dallo Stato ebraico a ridosso del nuovo confine "caldo". Il lancio è stato rivendicato dal gruppo jihadista Consiglio della Shura dei mujaheddin, che ha promesso che "Eilat e altre città israeliane non avranno sicurezza, né turismo né crescita economica".



*SuperMario non ha smaltito il guaio al ginocchio e rientrerà a Milanello per preparare il preliminare di Champions contro il Psv. La Pulce fermato da una contrattura*

## Italia-Argentina senza le stelle Balotelli-Messi

ROMA - Senza Balotelli e senza Messi. Con Papa Francesco che "ha troppi inviti" per poter dire sì a quello di Prandelli. E Italia-Argentina di stasera torna ad essere se stessa: una partita eccezionale.

C'era una volta Diego Maradona, c'erano Tardelli e Cabrini. C'era un 'hijos de puta' che accese polemiche e fischi. Spezzoni di storia del calcio tra azzurri e biancocelesti. Le nazionali di Cesare Prandelli e Alejandro Sabella si assaggeranno appena, stasera, pensando però al Mondiale del prossimo anno. "Sarebbe bello reincontrarsi in finale, e non sarebbe un miracolo", ha detto la 'Pulce' prima di salutare Roma per l'infortunio che lo terrà fuori. Il ct azzurro deve invece rinunciare al progetto di vedere insieme Balotelli e Osvaldo. Troppo rischioso impiegare i centravanti del Milan alle prese con un versamento al ginocchio tra pochi giorni è impegnato nel preliminare Champions, non è il momento di dichiarare guerra ai club. L'altro big atteso all'Olimpico se ne è tornato a Milano. D'altra parte, l'esperimento annunciato aveva una prospettiva lunga: per il Mondiale, non per il giro di boa di settembre, visto che contro la Bulgaria i due

saranno squalificati. Un po' meno rischioso, domani, sarà affidare la maglia di centravanti azzurro a Osvaldo, il reprobato dell'Olimpico. "Spero non lo fischino, e non vedo perché dovrebbe succedere - l'auspicio del compagno De Rossi di fronte all'ipotesi di un remake in piccolo del film di Maradona a Italia '90 - Lui sarà azzurro, non un romanista. E in ogni caso non sarebbe giusto farlo neanche quando qui tornerà con la maglia della Roma".

Quale che sia la formula di un'amichevole che prevede sette cambi, e dunque è destinata a continue mutazioni tattiche, il talentuoso attaccante potrà provare l'intesa con El Shaarawy o Insigne, anche se la soluzione con Giaccherini-Candrea, provata alla vigilia, sembra più probabile. D'altra parte per nascondere le carte, come il ct avversario Sabella, Prandelli questa volta non ha ufficializzato la formazione. E all'Olimpico ha anche provato De Rossi come centrale difensivo.

"Partite come queste non sono amichevoli", la considerazione proprio di De Rossi, e non è per dare un dispiacere a Papa Francesco che alla vigilia ha chiesto che sia all'insegna del

fair play. L'Italia tornata dalla Confederations è convinta di essere arrivate alla pari con le migliori, anzi con la Spagna che "è ancora la mia favorita siamo stati perfino superiori", secondo il centrocampista della Roma. La nazionale di Sabella invece "ha talmente tanti campioni da non potere non essere tra le migliori". Anche per questo è un peccato non incrociare Messi: "Non l'ho mai fatto, mi affascinava", il pensiero di De Rossi. La 'Pulce' mancherà anche a Prandelli, convinto sostenitore di questa sfida per motivi spirituali ma anche prosaici: per dare continuità alla bellezza di gioco mostrata in Brasile a giugno, è la convinzione del ct, c'è un solo modo, incontrare le migliori. Pazienza se la condizione sarà quella del calcio d'agosto, dove le squadre di club italiane hanno rimediato tante figuracce. Gli ultimi anni vedono la nazionale in controtendenza, oltre alla bella figura morale Prandelli conta di poterne fornire anche una tecnica. D'altra parte, la condizione degli azzurri è la stessa degli Higuain, dei Palacio, dei Lamela. Si gioca per il Papa, per l'amicizia, per un calcio diverso. Ma anche per rendere più facile la strada verso il Mondiale 2014.

## SALTO

### Isinbayeva zarina dell'asta, trionfo nel mondiale di casa



MOSCA - Yelena Isinbayeva si è confermata zarina del salto con l'asta vincendo ieri sera davanti all'osannante pubblico di casa l'oro ai Mondiali di atletica leggera di Mosca, ultima gara prima di una pausa per sposarsi con un fidanzato ancora top secret e diventare mamma.

Ha superato quota 4,89 al primo tentativo, provando poi inutilmente anche un nuovo record mondiale (5.07) dopo averne stabilito già 28. La sua vittoria, la terza iridata, ha molti riflessi perché suggella una giornata di trionfi nazionali che portano la Russia al secondo posto nel medagliere, alle spalle degli Usa, riproponendo la sfida delle Olimpiadi di Londra ma con podio ribaltato: la Isinbayeva, bronzo lo scorso anno, scende dal gradino più alto la statunitense Jennifer Suhr (4,82), che si deve accontentare del secondo posto, mentre la cubana Yarisley Silva, argento nel 2012, scende al terzo posto (stessa misura ma al terzo tentativo).

L'idolo casalingo è riuscita poi nel miracolo di scaldare e riempire uno stadio rimasto finora semivuoto: ieri sera c'erano più spettatori che per Bolt e un tifo quasi calcistico. Yelena non si è sottratta allo show. Prima è rimasta distesa gambe all'aria su un tappetino vicino alla panchina, in tuta e cappellino rosso, ignorando come una zarina sdegnosa le sfidanti che 'entravano' da quote più basse. Poi ha steccato il primo salto a 4,65, rifacendosi subito agilmente sino a 4,82, dove si sono fermate le due rivali più temibili. Entrambe non hanno superato il muro dei 4,89, mentre il volo della Isinbayeva ha fatto esplodere lo stadio Luzhniki, che tributava ovazioni ad ogni suo salto. Anche lei è esplosa di gioia, correndo verso la curva ad abbracciare il suo allenatore tra i fotografi impazziti. Poi ha provato il miracolo, in uno stadio ormai tutto per lei, dopo la fine di tutte le altre gare: ha sistemato la treccia nera, ha cambiato scarpe, ha sciolto i muscoli sul suo tappetino, ha recitato le solite incomprensibili litanie all'asta prima della rincorsa ma i 5,07 sono rimasti un desiderio che non le ha impedito lo show nel giro di pista finale, con ruote e capriole, abbracci ad amici e politici russi, un salto in braccio alla mascotte e un ringraziamento con un microfono gracchiante.

Il trionfo della Isinbayeva rischia di lasciare in ombra le altre finali della quarta giornata. Ma non va dimenticata la doppietta russa nei 20 km di marcia femminile (oro alla Lashmanova e argento alla Kirlyapkina), dove la coraggiosa azzurra Elisa Rigaud si è piazzata quinta dopo una corsa condotta da protagonista per metà gara. E neppure il bis Usa nei 400 m maschili, vinti nettamente in 43"74 dall'ex campione olimpico Merritt, seguito da McQuay (deludente invece il campione olimpico e mondiale in carica Kirani James, solo settimo).

Gli 800 maschili hanno visto il successo di Mohammed Aman, primo etiope iridato nella specialità e l'unico che negli ultimi due anni è riuscito a battere il campione olimpico David Rudisha: stasera ha bruciato tutti con 1'43"31. Infine, nel lancio del disco il campione olimpico tedesco Robert Harting si è confermato l'uomo da battere, con 69.11 metri: per lui è il terzo titolo iridato.

## ATLETICA

### Presentata la terza edizione della 5K di McDonald's

CARACAS - La corsa è un allenamento per tutte l'età e a tutti utile per dimagrire e per rassodare cosce, gambe, glutei e anche fianchi. Fare jogging è una delle attività fisiche più naturali e spontanee. Correre aiuta a raggiungere il benessere e luna ottima forma fisica.

Da diversi anni la città di Caracas ospita innumerevoli corse durante tutto l'anno: una di queste è 'las mujeres corremos' organizzata da McDonald's, che in questo 2013 giunge alla sua terza edizione. In questa occasione l'appuntamento è fissato per il prossimo 27 ottobre.

Gli organizzatori sperano di radunare 6500 runner sull'asfalto capitolino, 2000 in più del 2012.

Lo start avverrà dato al Parque "Generalísimo Francisco de Miranda" attraversando tutta la avenida Francisco de Miranda arrivando al centro commerciale Líder dove ci sarà il giro di boa per far ritorno al punto di partenza.

Le categorie partecipanti sono: Juvenil



(16 a 19 anni), Libre (20-29), Sub-master A (30-34), Sub-master B (35-39), Master A (40-44), Master B (45-49), Master C

(50-54), Master D (da 55 in su) e disabili. Oltre a Caracas la 5K di McDonald's si correrà a Buenos Aires e Rosario il 19 ottobre. Il giorno dopo si svolgerà a Brasilia, Rio de Janeiro, Curitiba e San Paolo, Santiago de Chile, Medellín, San José, Guayaquil, Città del Messico, Città del Panamá, Asunción, Montevideo, Baie-Mahault (Guadalupa). Il 27 ottobre, in concomitanza con la tappa venezuelana la 5K di McDonald's ci saranno quelle di: Lima, La Diamant (Martinica) e Carolina (Porto Rico).

A fine corsa le atlete potranno partecipare ad una sessione di ballo-terapia e un concerto di 'Chino y Nacho', gli animatori della gara saranno Mikhail Rodriguez (coach del gruppo di corridori di Endurance) e l'italo-venezuelana Caterina Valentino (madrina della Casa Ronald McDonald's).

Le runners interessate a partecipare a questa iniziativa possono farlo tramite il sito web: [www.5kmcDonalds.com](http://www.5kmcDonalds.com).

## L'agenda sportiva

### Mercoledì 14

-Calcio, Under 21 Slovacchia-Italia (amichevole)

### Venerdì 16

-Calcio, Coppa Italia: 3° turno

### Sabato 17

-Calcio, Coppa Italia: 3° turno  
-Calcio, Venezuela: 2ª giornata della Primera División

### Domenica 18

-Motomondiale, Gp Indianapolis  
-Coppa Italia: 3° turno  
-Calcio, Venezuela: 2ª giornata della Primera División

### Mercoledì 21

-Calcio, Coppa Venezuela 1° turno

### Venerdì 23

-Calcio, Serie B al via





El Dr. Salvatore Pluchino señaló que "siendo la vacunación un instrumento capaz de producir equidad social, su aplicación debe formar parte de los planes y programas sanitarios de cada nación"

## Presentan nuevos fascículo de vacunas

CARACAS- La Fundación-Caveme, lanza su nuevo fascículo dedicado al tema de las vacunas, con el objetivo de seguir brindando un apoyo vanguardista en la mejora de la salud pública. Al igual que las entregas anteriores, este nuevo ejemplar está dirigido a la comunidad científica y especializada; además conforma el noveno integrante de la colección de fascículos coleccionables denominados "Ciencia y Tecnología Médico Farmacéutica".



Exceptuando la potabilización del agua no existe otra acción con mayor impacto en la disminución de la mortalidad y crecimiento de la población como la vacunación. En este sentido, la Fundación-Caveme resalta la importancia de esta medida preventiva de enfermedades como la más eficaz de todos los tiempos. Su aplicación contribuye a la sobrevivencia de las personas, aumenta su ca-

lidad de vida y contribuye al desarrollo económico y social de un país. El doctor Salvatore Pluchino, Director Médico Científico de la Fundación-Caveme explica que en este fascículo titulado 'Vacunas', se analiza "el beneficio de la inmunización infantil, la vacuna antigripal y los avances e investigaciones que se han logrado para combatir los problemas ocasionados por el Virus del

Papiloma Humano (VPH) y el Virus de la Inmunodeficiencia Humana (VIH), responsable del SIDA". En la actualidad, aunque en Venezuela no ha sido aprobada, a nivel internacional, existen dos vacunas en contra del VPH. Estas deben ser aplicadas antes de iniciar la vida sexual y fueron diseñadas para combatir esta enfermedad que se ha transformado en una pandemia con consecuencias muy

graves, especialmente en la mujer, porque es la causa del cáncer de cuello uterino. Dentro de este Fascículo se sustenta también la eventual aplicación de esta innovación médica en los hombres muy jóvenes, cuya actividad sexual los convierte en diseminadores del contagio y también en posibles víctimas de cáncer de pene, ano o de la boca.

"Siendo la vacunación un instrumento capaz de producir equidad social, su aplicación debe formar parte de los planes y programas sanitarios de cada nación". Así lo considera Pluchino al referirse a los esfuerzos por lograr una cobertura de inmunización óptima y sostenible.

En otro aspecto, dentro de este fascículo también se explica de forma simple cuál es el mecanismo mediante el cual se producen las vacunas para una determinada enfermedad y cómo deben ser aplicadas.

### NOVEDADES

#### Contra la gripe más complicada

Con los cambios climáticos que sufrimos constantemente, vemos que después de un día soleado y caluroso llega la lluvia, y con ella posiblemente un resfriado. Para ello es aconsejable tomar de un antigripal.



En el mercado podemos encontrar una gran variedad.

Sin embargo el Laboratorio Leti ofrece a los consumidores el antigripal Alivet FA que contiene componentes, tales como Vitamina C (22mg), complemento ideal para fortalecer las defensas, y extracto de Aloe Vera (15mg) que completa la acción del principio dextrometorfano, en la eliminación de la tos, y reduce la irritación e inflamación de la garganta, lo que le permitirá respirar mejor.

De acuerdo con María Elena Lage vocero de la marca, "Alivet FA está disponible en todas las farmacias del país, en una única presentación de 10 comprimidos recubiertos, puede ser administrado durante el día y la noche, y en un solo comprimido combina la mayor cantidad de principios activos con las más altas concentraciones, por lo que garantiza el efectivo alivio de la gripe más complicada".

#### Bálsamo multi-reparador Cicaplast Baume B5

La Roche-Posay, lanza en el mercado nacional su bálsamo CICAPLAST BAUME B5. Este producto multi-reparador favorece la recuperación de la piel sensible tras irritaciones y alteraciones epidérmicas gracias a su fórmula que asocia Pantenol con Madecassoside con una textura altamente cosmética.



Este bálsamo ofrece reparación de la epidermis, alivio de las zonas secas e irritadas y protege la piel gracias a sus agentes antibacterianos. Cuenta con una textura rica y nutritiva que se puede aplicar sobre el rostro, cuerpo y labios, sin dejar manchas blancas. Adicionalmente, CICAPLAST BAUME B5 es apto para pieles sensibles, no posee parabenos, perfumes, ni lanolina.

#### Robitussin estrena una nueva imagen

Los jarabes Robitussin, de Pfizer Consumer Healthcare, refrescaron su imagen con una presentación más moderna y llamativa, en la que claramente se resaltan los atributos del producto para permitirle al consumidor entender fácilmente cuál es el jarabe que necesita dependiendo del tipo de tos que presente.



Este refrescamiento de imagen responde a las expectativas de los consumidores y junto a la importante inversión en medios, apunta a hacer de la marca una de las preferidas en el competitivo mercado de Jarabes para la Tos.

#### Labios perfectos en vacaciones

La exposición a los rayos UV puede ocasionar diversos problemas que terminan por deteriorar y deshidratar los labios, que es una zona delicada. Para esta temporada de vacaciones es recomendable la utilización de protectores labiales. En este sentido, la marca de cosméticos Valmy ofrece a los consumidores Lip Care, que contiene Vitamina E para suavizar y humectar los labios por más tiempo, más FPS 15 que ayuda en la prevención de quemaduras producidas por exposición prolongada al sol.



Lip Care viene en presentaciones de seis deliciosos sabores que acompañan tu gusto: original, mandarina, playero, piña colada, tropical y cereza.

### FUNDAILUSIÓN

## Novena Carrera 12.5k de Locatel

Caracas- Este próximo 20 de octubre se desarrollará la novena edición de la Carrera-Caminata Locatel, a beneficio de los niños de Fundailusión. En esta actividad

los maratonistas recorrerán 12.5 kilómetros de la ciudad capital, aunque también podrán participar personas de todas las edades y condición física para las que se les destinó una caminata con una ruta de 6 km. El evento deportivo se llevará a cabo desde las 7:00 de la mañana y partirá desde el Parque Generalísimo Francisco de Miranda (mejor conocido como Parque del Este). Hasta el 07 de octubre, los interesados podrán acercarse a cualquier establecimiento de Locatel a nivel nacional y realizar su inscripción. Si desea obtener mayor información sobre el evento, pasos para realizar la inscripción y mapas sobre la ruta ingrese a [www.locatel.com.ve/mesdelasalud](http://www.locatel.com.ve/mesdelasalud).

RIE: V-14123311-0



CENTRO DE REHABILITACION BUCAL

Un sorriso splendido vale più di mille parole

Dr. Giacomo Figliulo

Coronas - Implantes

Parque Cristal - Torre Oeste, Piso 10, Ofic. 10/5

Av. Francisco de Miranda - Los Palos Grandes - Caracas

Telfs.: (0212) 285.36.78 - 285.37.57 Cel.: (0424) 722.26.51



# MODA



10 | miércoles 14 agosto 2013

DECOLORS presenta colección del diseñador Ulf Moritz.  
Tres dimensiones para paredes y techos atrevidos con muy buen gusto

## Molduras que van de lo clásico a lo contemporáneo

Caracas - ORAC, el fabricante belga de perfiles y molduras arquitectónicas innovadoras ha combinado su pasión y conocimientos con el proceso creativo del famoso diseñador Ulf Moritz. El resultado de esta colaboración es una admirable colección repleta de infinitas posibilidades y, sobre todo, una nueva definición del concepto tridimensional: Daring Dimensions Designed by U (Dimensiones desafiantes diseñadas por U). La colección fue presentada en los espacios de la tienda DECOLORS del Centro Comercial Casa Mall en Los Naranjos, en el marco del evento "De lo Clásico a lo Contemporáneo", por parte del arquitecto David Cohen, director de las tiendas DECOLORS y representante de la marca en Venezuela, y Pieter Debaere, gerente de exportaciones de Orac Decor®, en un evento que reunió a un selecto grupo de arquitectos, diseñadores, amigos y medios de comunicación. En esta entrega Moritz diseñó una serie de elementos que se combinan para vestir paredes y techos a través de curvas, movimientos, luces y sombras imponentes y po-



ultramodernas, minimalistas y contemporáneas, con características para todos los gustos, fáciles y rápidas de instalar. "Hoy en día el perfil es un aditamento que viste desde el piso y hasta el techo completo y no necesariamente una sola parte del espacio interior. La sociedad que tenemos entre Orac Decor® como representantes en Venezuela, nos honra porque sabemos que estamos trabajando con una

de Ulf Moritz, quien juega con elementos y escalas que derivan en efectos de infinitas posibilidades". Doce elementos para miles de composiciones. La colección está formada por 12 modelos que van de las molduras, cornisas, zócalos e iluminación indirecta a elementos decorativos más pequeños con formas orgánicas. Estos modelos pueden ser utilizados todos ellos de ma-

en una pared, uno encima o al lado del otro, y se crea así un juego maravilloso de luces y sombras, como un elegante drapado. Los elementos están fabricados con polímeros de gran calidad (los zócalos se han fabricado con Duropolymer y los demás modelos con Purotouch). Como a cualquier producto de Orac Decor®, se les ha aplicado una imprimación, por lo que están listos para ser pintados y su instalación es sencilla. Orac Decor® fue la primera en el mundo en fabricar el modelo sintético. Debaere precisó que se ofrecen colecciones de molduras de todo tipo; Luxxus, con perfiles y piezas arquitectónicas elegantes y señoriales así como

súper modernas y contemporáneas; Axxent, que presenta una gama de alta calidad para ofrecer soluciones a diseñadores e interioristas, con un valor añadido en sus proyectos y a un precio accesible; y Basixx, dirigido a un público práctico, joven y moderno. Esta innovadora colección proporciona a los especialistas en interiores las herramientas necesarias para superarse a sí mismos y aportar un diseño exclusivo tridimensional en paredes y techos. Únicamente hace falta imaginación, gusto y un poco de atrevimiento.

Más información: <http://www.decolores.com.ve/>  
Teléfonos: (0212) 985.77.81 ó (0212) 435.12.30



derosas, con una elegancia sutil y de forma dinámica y energética, creando efectos y dimensiones inusuales y sorprendentes en este tipo de producto e independientemente del estilo arquitectónico. Durante el lanzamiento, Cohen explicó que las molduras arquitectónicas ahora también son de vanguardia,

empresa vanguardista y sumamente creativa". Por su parte, Pieter Debaere señaló que Orac es una marca de profesionales, que se destaca por su calidad e innovación y que trabaja junto a diseñadores reconocidos para crear proyectos que siguen las nuevas tendencias. "En este caso se trata de introducir el concepto

nera individual y de muchas formas distintas. Por ejemplo, «Golf», que se asemeja a una ola doble, puede desempeñar la función tanto de cornisa como de zócalo. Puede incluso utilizarse en el techo para obtener un borde elegante. Este efecto se dramatiza al máximo si se colocan varios elementos «Golf» de forma horizontal





**Lois**  
JEANS & JACKETS

**S V**  
SERGIO VALENTE JEANS

**CONFECCIONES ARARAT, C.A.**  
DIRECCIÓN: AVENIDA FUERZAS ARMADAS - CRUCECITA A SAN MIGUEL - EDIFICIO LOIS - PLANTA BAJA  
TELÉFONOS: (0212) 562.1511 - FAX: (0212) 564.4738 - E-MAIL: ARARATCA@CANTV.NET  
RIF: J-00042924-3 - CARACAS - VENEZUELA